

PHILIPS

HD9303
HD9306



EN User manual
IN Buku Petunjuk Pengguna
MS-MY Manual pengguna

TH คู่มือผู้ใช้
VI Hướng dẫn sử dụng
ZH-HK 使用手冊



© 2022 Philips Domestic Appliances Holding B.V.

All rights reserved.

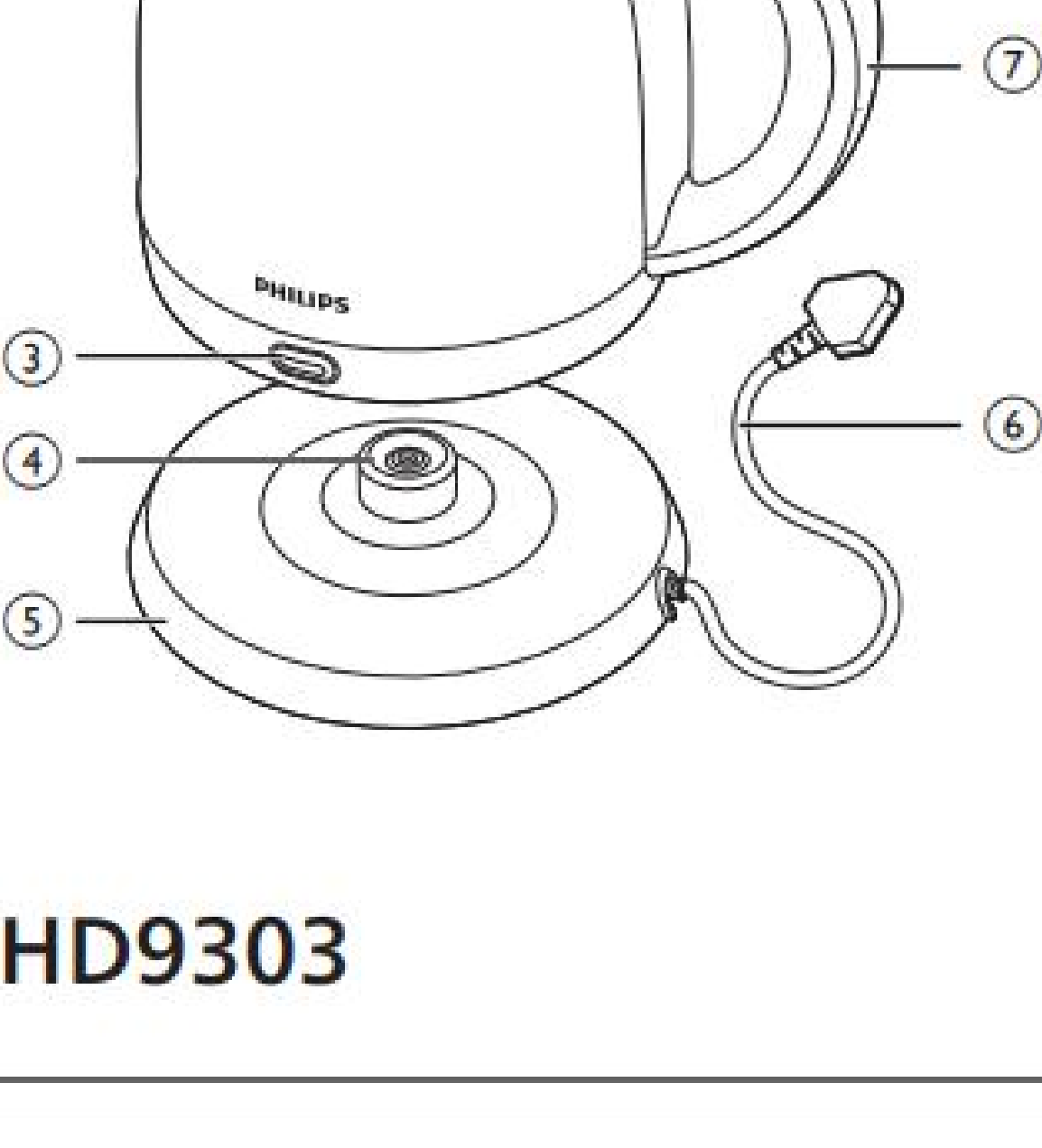
3000.087.1500.2 (27/06/2022)



Overview
Ikhtisar

Gambaran keseluruhan
ภาพรวม

Tổng quan
概覽



HD9303



Use the kettle

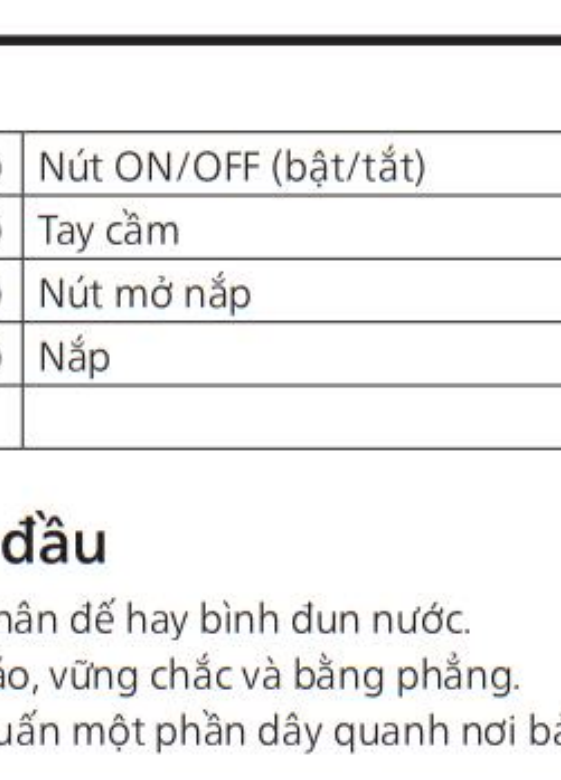
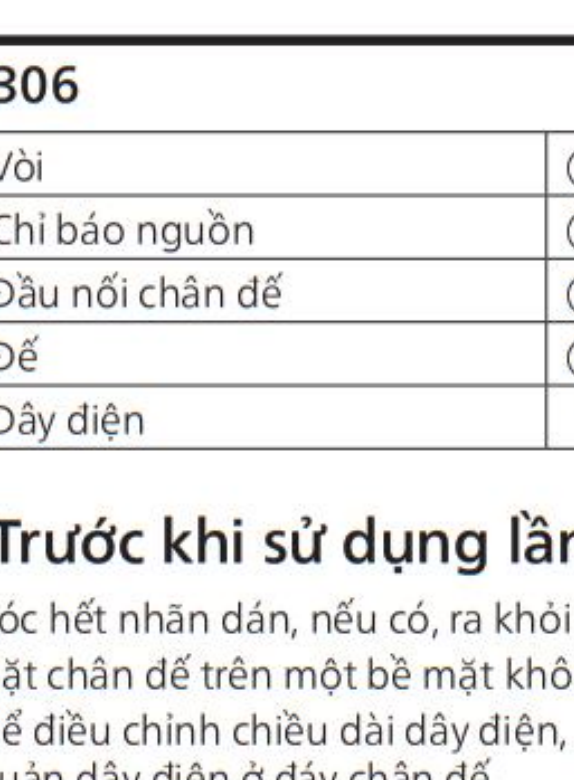
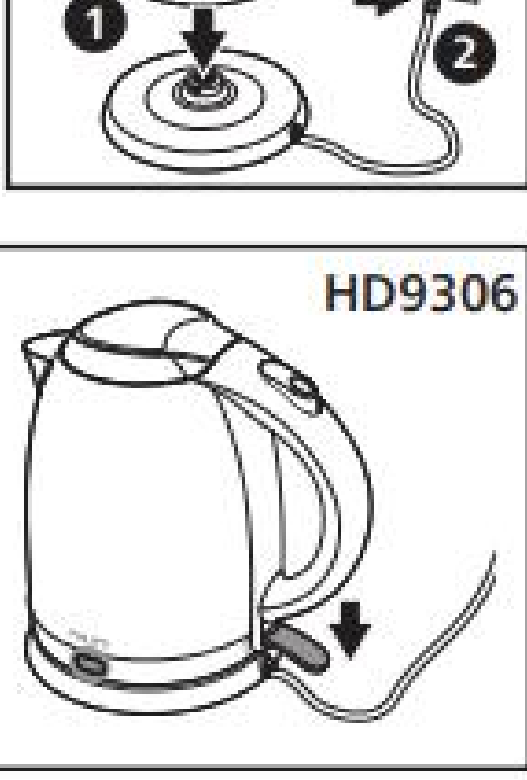
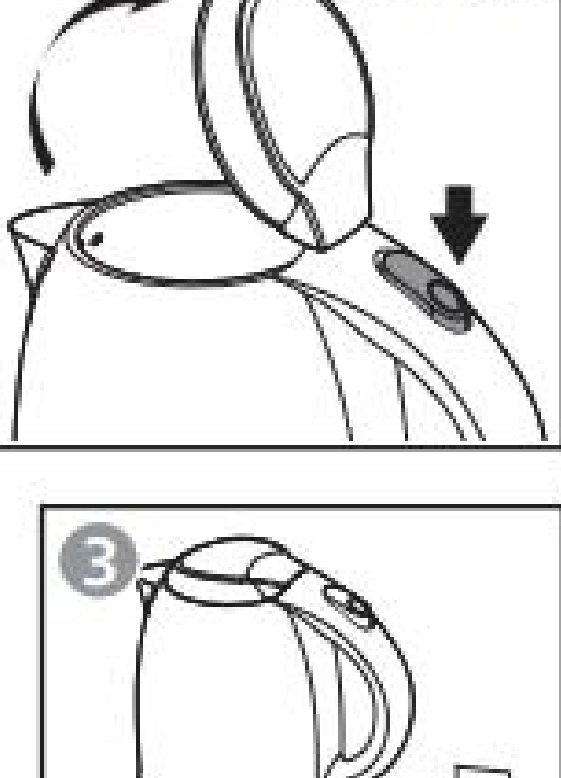
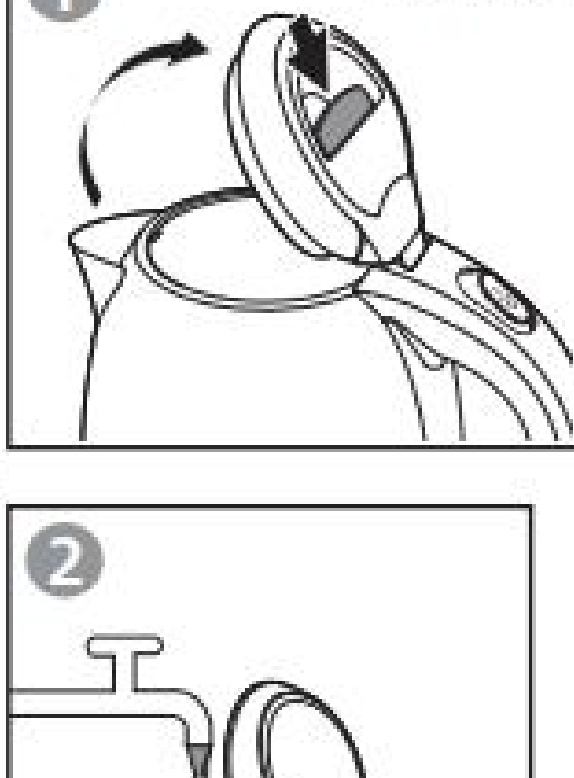
Gunakan cerek

Sử dụng bình đun

Menggunakan ketel

การใช้กาต้มน้ำ

使用電熱水煲



HD9306

①	Vòi	⑥	Nút ON/OFF (bật/tắt)
②	Chỉ báo nguồn	⑦	Tay cầm
③	Đầu nối chân đế	⑧	Nút mở nắp
④	Đế	⑨	Nắp
⑤	Dây điện		

3 Trước khi sử dụng lần đầu

- Bóc hết nhãn dán, nếu có, ra khỏi chân đế hay bình đun nước.
- Đặt chân đế trên một bề mặt khô ráo, vững chắc và bằng phẳng.
- Để điều chỉnh chiều dài dây điện, quấn một phần dây quanh nơi bảo quản dây điện ở đáy chân đế.
- Luồn dây điện qua một trong các khe trong đế.
- Súc rửa bình đun bằng nước.
- Đổ nước vào bình đun lên đến chỉ báo mực nước tối đa (MAX) và đun sôi nước một lần.
- Rót hết nước nóng ra và súc rửa bình đun nước thêm lần nữa.

4 Sử dụng bình đun

- Nhấn nút mở nắp.
→ Nắp mở ra tự động.
- Đổ lượng nước mong muốn vào bình đun.
- Đóng thật kín nắp.
- Đặt bình đun lên chân đế và cắm phích cắm vào ổ điện.
- Với HD9303, chuyển công tắc ON/OFF (bật/tắt) sang vị trí "I" để bật bình đun; với HD9306, nhấn nút ON/OFF xuống để bật bình đun.
→ Đèn nguồn sẽ sáng.
→ Bình đun nước sẽ bắt đầu nóng lên.
- Bình đun sẽ tắt tự động khi nước sôi.
→ Đèn nguồn sẽ tắt tự động.

Ghi chú

- Đảm bảo rằng nắp được đóng chặt để tránh không để bình sôi khô.

5 Làm sạch và tẩy cặn

Ghi chú

- Không sử dụng miếng tẩy rửa, chất tẩy rửa có tính ăn mòn hoặc những chất lỏng mạnh như là xăng hoặc axêton để lau chùi bình đun.
- Không nhúng bình đun hay chân đế của bình đun vào trong nước.

Làm sạch bình đun

- Rút phích cắm điện của bình đun và để bình đun nguội xuống.
- Dùng một miếng vải mềm có thấm nước ấm và một chút chất làm sạch nhẹ để lau chùi bên ngoài bình đun.

Tẩy cặn bình đun

Thường xuyên tẩy cặn sẽ kéo dài tuổi thọ của bình đun.

Trong trường hợp sử dụng thông thường (tối đa 5 lần mỗi ngày) nên tẩy cặn theo tần suất sau đây:

- 3 tháng một lần mỗi đối với những vùng có nước mềm (tối đa 18dH).
 - Mỗi tháng một lần đối với những vùng có nước cứng (cao hơn 18dH).
- Đổ nước vào trong bình lên đến ba phần tư mực nước tối đa và đun sôi nước.
 - Sau khi bình đun nước tự động tắt, cho thêm dấm trắng (8% axit axetic) vào bình đến mực nước tối đa.
 - Để dung dịch trong bình đun nước qua đêm.
 - Đổ nước trong bình ra và súc rửa bên trong thật sạch.
 - Đổ nước sạch vào trong bình và đun sôi nước.
 - Đổ nước trong bình ra và súc rửa bằng nước sạch một lần nữa.
 - Lặp lại quá trình này nếu vẫn còn cặn bám trong bình.

Ghi chú

- Bạn cũng có thể sử dụng chất khử cặn thích hợp. Trong trường hợp này, hãy thực hiện theo hướng dẫn ghi trên chất khử cặn.

6 Bảo quản

Bảo quản dây điện bằng cách cuộn dây quanh cuộn tại chân đế của bình đun.

7 Thay thế phụ kiện

Nếu bình, chân đế hay dây điện của thiết bị bị hư hỏng, hãy mang bình đun, chân đế hay dây điện đến trung tâm dịch vụ do Philips ủy quyền để sửa chữa hoặc thay thế để tránh gặp nguy hiểm.

8 Tái chế

Không vứt sản phẩm cùng chung với rác thải gia đình thông thường khi ngừng sử dụng nó, mà hãy đem sản phẩm đến điểm thu gom chính thức để tái chế. Làm như vậy sẽ giúp bảo vệ môi trường.

Làm theo các quy định tại quốc gia của bạn đối với việc thu gom riêng các sản phẩm điện và điện tử. Việc vứt bỏ đúng cách sẽ giúp phòng tránh các hậu quả xấu cho môi trường và sức khỏe con người.

9 Xử lý sự cố

Nếu bình đun hoạt động không bình thường hoặc chất lượng bình đun không tốt, hãy tham khảo bảng sau đây. Nếu bạn không thể giải quyết được vấn đề, hãy liên hệ với trung tâm dịch vụ hoặc Trung tâm Chăm sóc Khách hàng của Philips tại nước bạn.

Sự cố	Giải pháp
Bình tự động tắt trước khi nước sôi.	Có cặn bám trong bình đun. Tẩy cặn bình đun.
	Không có nước hoặc không đủ nước trong bình đun và chức năng bảo vệ chống sôi khô được kích hoạt. Thêm nước vào bình đun.
Bình đun không hoạt động.	Đảm bảo rằng phích cắm đã được cắm chặt vào ổ điện.
	Đảm bảo rằng dây điện không bị hư hỏng.
	Đảm bảo rằng bình đun không bị sôi khô.
Nước có mùi khó chịu.	Thực hiện theo các bước 5 và 6 trong mục "Trước khi sử dụng lần đầu". Nếu vấn đề vẫn còn, thêm nước đến mức tối đa và cho hai thìa muối nấu ăn vào bình đun, sau đó đun sôi nước và súc rửa bình đun.
Có một chút cặn trong nước và nước bị đục.	Độ cứng của nước cao tại khu vực bạn sống. Tẩy cặn bình đun.